



In questo numero:

1. La nostra Costituzione compie 60 anni, buon compleanno!!
2. 27 gennaio - Giorno della Memoria
3. Ci hanno visitato nel 2007
4. Ricordiamo... Giorgio Gaber
5. Concorso di fotografia
6. Cittadinanza 4.600

LA NOSTRA COSTITUZIONE COMPIE 60 ANNI, BUON COMPLEANNO!!

(1 gennaio 1948, data di entrata in vigore della Costituzione Italiana)

La nostra Costituzione compie 60 anni ed è sicuramente ancora valida e vigorosa nei valori che l'hanno ispirata. Il Governo, in occasione dell'anniversario ha predisposto un vasto programma di manifestazioni, incontri di studio e dibattiti, con la finalità di diffonderne il testo presso tutta la società civile, anche alla luce della necessità di concrete modifiche, pur mantenedone lo spirito dei principi fondamentali.

Il momento più importante delle celebrazioni avrà luogo alla presenza del Capo dello Stato il 23 gennaio prossimo, presso la Camera dei Deputati in seduta comune dei due rami del Parlamento. Anche il Ministero degli Affari Esteri e la rete estera saranno coinvolti nel programma di celebrazione e valorizzazione della nostra Costituzione; infatti, il Ministro Chiti e il Vice Ministro Danieli incontreranno i Parlamentari eletti all'estero per presentare gli eventi proposti dal MAE, al quale tutta la rete italiana all'estero sarà chiamata ad intervenire e a partecipare con specifici eventi ancora da definire.

27 GENNAIO - GIORNO DELLA MEMORIA

In occasione della commemorazione in Italia del "Giorno della Memoria" in ricordo dell'Olocausto del popolo ebraico durante la II guerra mondiale, il Cine Club Rosario con il patrocinio del Consolato Generale d'Italia in Rosario, presenta il giorno 27 gennaio alle ore 20 il film di Ettore Scola "Concorrenza sleale" presso l'Auditorio della Asociación Médica de Rosario (España e Tucumán). Tutti sono invitati a partecipare.

CI HANNO VISITATI NEL 2007

Riepiloghiamo le visite di personaggi illustri avvenute nel 2007 nella nostra Circoscrizione Consolare e quelle del Console Generale fuori da Rosario.

Dal 24 gennaio al 3 febbraio, una Delegazione del Comune di Alcara Li Fusi (ME), guidata dal Sindaco **Antonino Vasi**, ha visitato Rosario, incontrando la collettività Alcarese e visitando il Consiglio Comunale di Rosario, il Sindaco di Rosario, il Consolato Generale ed il Comites.

En este número:

1. Nuestra Constitución cumple 60 años, ¡¡feliz cumpleaños!!
2. 27 de enero - Día de la Memoria
3. Nos visitaron en el 2007
4. Recordamos a Giorgio Gaber
5. Concorso de fotografía
6. Ciudadanía 4600

NUESTRA CONSTITUCIÓN CUMPLE 60 AÑOS, ¡¡FELIZ CUMPLEAÑOS!!

(1º de enero de 1948, fecha de entrada en vigor de la Constitución italiana)

Nuestra Constitución cumple 60 años y seguramente es aún fiel a los valores que la inspiraron. El Gobierno ha preparado, en ocasión del aniversario, un vasto programa de manifestaciones, encuentros de estudio y debates, con la finalidad de difundir el texto en toda la sociedad civil, también en vista de la necesidad de concretas modificaciones aunque manteniendo el espíritu de los principios fundamentales.

El momento más importante de las celebraciones se llevará a cabo en presencia del Jefe de Estado el próximo 23 de enero en la Cámara de Diputados, en sesión conjunta de ambas Cámaras. También el Ministerio de Relaciones Exteriores de Italia y la red en el exterior estarán incluidos en el programa de celebraciones y valorización de nuestra Constitución, ya que el Ministro Chiti y el Viceministro Danieli se reunirán con los parlamentarios electos en el exterior a fin de presentarles los eventos propuestos por el MAE y para los cuales se convoca a la red italiana en el exterior a intervenir y participar con eventos aún a definir.

27 DE ENERO - DÍA DE LA MEMORIA

En ocasión de la conmemoración en Italia del "Día de la Memoria", en recuerdo del Holocausto del pueblo judío durante la 2ª guerra mundial, el Cine Club Rosario con el patrocinio del Consulado General de Italia en Rosario, presenta el día 27 de enero a las 20 hs. el film de Ettore Scola "Competencia desleal" en el Auditorio de la Asociación Médica de Rosario (España y Tucumán). Se invita a todos a participar.

NOS VISITARON EN 2007

Recapitemos las visitas de personajes ilustres ocurridas en 2007 en nuestra Circunscripción Consular y las del Cónsul General fuera de Rosario.

Del 24 de enero al 3 de febrero, una Delegación de la Comuna de Alcara Li Fusi (ME), encabezada por el Intendente **Antonino Vasi**, visitó Rosario, encontrándose con la colectividad Alcarese y visitando el Concejo Deliberante de Rosario, al Intendente de Rosario, el Consulado General y el Comites.

Il 2 e 3 marzo l'on. **Marco Zacchera** ha visitato Rosario, incontrando la comunità italiana presso la Fundación Libertad ed affrontando importanti temi della politica e dell'economia italiana.

Il 17 marzo, la dott.ssa **Lucilla Mattoni**, funzionario vicario del Consolato Generale, ha partecipato all'Omaggio alla Donna Italiana, organizzato a Santa Fe dalla Commissione Pari Opportunità del Comites.

Il 27 aprile l'insigne giurista **Luigi Ferrajoli**, professore di filosofia del diritto e di teoria generale del diritto all'Università di Camerino, ha ricevuto un dottorato honoris causa presso la Facoltà di Diritto dell'Università Nazionale di Rosario.

Il 2 giugno il Console Generale, **Claudio Miscia**, accompagnato da un'importante delegazione del Comites di Rosario, ha partecipato al concerto organizzato per il 2 giugno a Cañada de Gómez, accanto al sindaco della cittadina, Stella Clerici. È la prima volta che il tradizionale concerto per la festa della Repubblica si tiene (anche) al di fuori della città di Rosario.

Dal 5 al 9 giugno il Console Generale, **Claudio Miscia**, si è recato nella provincia di Misiones, visitando il Sindaco di Posadas, Jorge Brignole, la Società Italiana di Posadas e la collettività di Eldorado.

Il 15 giugno il Console Generale, **Claudio Miscia**, ha visitato la capitale di Entre Ríos, Paraná, facendo visita al Governatore Jorge Busti ed al Vice Presidente del Consiglio Municipale della città, Humberto Gracia. Il Console Generale ha visitato la sede del Vice Consolato ed incontrato la collettività nel corso di una cena simpaticamente offerta dagli italiani di Paraná.

Dal 18 al 22 giugno, nell'ambito delle celebrazioni per il cinquantenario del Monumento a la Bandera, ha visitato Rosario una delegazione della città gemellata di Imperia guidata dal Presidente del Consiglio Comunale, **Emilio Varaldo**, ed accompagnata dal sindaco di Vasia. La Delegazione ha anche partecipato alla cerimonia della firma dell'accordo tra Consolato Generale e Municipalità di Rosario per il restauro del Monumento a Garibaldi; il Presidente Varaldo ha ufficialmente dato l'avvio ai lavori di restauro.

Il 18 giugno ha visitato Rosario il Vice Direttore dell'Istituto Italiano di Cultura di Buenos Aires, **Renato Poma**, per presenziare alla cerimonia della firma dell'accordo tra Consolato Generale e Municipalità di Rosario per il restauro del Monumento a Garibaldi e soprattutto per dare ufficialmente l'avvio ai lavori di restauro.

Il 24 giugno **Giovanni Biglia**, Vice Sindaco di Faule, città gemellata con Humberto Iº, ha visitato la cittadina della Provincia di Santa Fe e successivamente ha incontrato la collettività italiana a Rafaela.

Il 4 luglio ha visitato Rosario l'Assessore ai Flussi Migratori della Regione Veneto, **Oscar De Bona**, che ha tra l'altro partecipato alle commemorazioni in onore di Giuseppe Garibaldi.

Il 9 agosto ha visitato Rosario una Delegazione del Convitto Nazionale Paolo Diacono, guidata dal Rettore, **Oldino Cernoia**, che ha incontrato le comunità friulana, ligure e sarda, nonché il funzionario vicario del Consolato Generale, Lucilla

Los días 2 y 3 de marzo el diputado **Marco Zacchera** visitó Rosario, reuniéndose con la comunidad italiana en la Fundación Libertad y abordando importantes temas de la política y la economía italianas.

El 17 de marzo, la dra. **Lucilla Mattoni**, funcionaria vicaria del Consulado General, participó del Homenaje a la Mujer Italiana, organizado en Santa Fe por la Comisión Igualdad de Oportunidades del Comites.

El 27 de abril, el destacado jurista **Luigi Ferrajoli**, profesor de filosofía del derecho y teoría general del derecho de la Universidad de Camerino, recibió un doctorado honoris causa en la Facultad de Derechos de la Universidad Nacional de Rosario.

El 2 de junio, el Cónsul General **Claudio Miscia**, acompañado por una importante delegación del Comites de Rosario, participó del concierto organizado en ocasión del 2 de junio en Cañada de Gómez junto a la intendente de la localidad Stella Clerici. Es la primera vez que el tradicional concierto para la fiesta de la República se lleva a cabo también fuera de la ciudad de Rosario.

Del 5 al 9 de junio, el Cónsul General **Claudio Miscia**, viajó a la provincia de Misiones, visitando al Intendente de Posadas Jorge Brignole, la Sociedad Italiana de Posadas y la colectividad de Eldorado.

El 15 de junio, el Cónsul General **Claudio Miscia**, visitó la capital de Entre Ríos, Paraná, reuniéndose con el Gobernador Jorge Busti y el Vicepresidente del Concejo Municipal de la ciudad Humberto Gracia. El Cónsul General visitó la sede del Viceconsulado y se reunió con la colectividad en el transcurso de una cena de camaradería ofrecida por los italianos de Paraná.

Del 18 al 22 de junio, en el marco de las celebraciones por el cincuentenario del Monumento a la Bandera, visitó Rosario una delegación de la ciudad hermanada de Imperia, encabezada por el Presidente del Concejo Comunal **Emilio Varaldo** y acompañada por el intendente de Vasia. La Delegación participó además de la ceremonia de firma del acuerdo entre el Consulado General y la Municipalidad de Rosario para la restauración del Monumento a Garibaldi; el Presidente Varaldo dio oficialmente inicio a los trabajos de restauración.

El 18 de junio visitó Rosario el Vicedirector del Instituto Italiano de Cultura de Buenos Aires **Renato Poma** para presenciar la ceremonia de firma del acuerdo entre el Consulado General y la Municipalidad de Rosario para la restauración del Monumento a Garibaldi y, en especial, para dar oficialmente inicio a los trabajos de restauración.

El 24 de junio **Giovanni Biglia**, Subintendente de Faule, ciudad hermanada con Humberto Iº, visitó la pequeña ciudad de la Provincia de Santa Fe, encontrándose posteriormente con la colectividad italiana en Rafaela.

El 4 de julio visitó Rosario el Asesor de Flujos Migratorios de la Región Veneto **Oscar De Bona**, quien participó de las conmemoraciones en honor a Giuseppe Garibaldi.

El 9 de agosto visitó Rosario una Delegación del Internado Nacional Paolo Diacono, encabezada por el Rector **Oldino Cernoia**, quien se reunió con las comunidades friulana, ligure

Mattoni.

Il 30 agosto **Ricardo Merlo**, deputato eletto in Sud America, ha visitato Rosario per partecipare ad una commemorazione dei *desaparecidos* italiani tenutasi presso il Museo della Memoria ed organizzata dal Comites di Rosario. Era presente anche il deputato Giuseppe Angeli.

Il 19 settembre, **Felice Longobardi**, capo dell'Ufficio della Cooperazione di Buenos Aires, ha visitato Rosario per partecipare al seminario internazionale "Tavolo di Cooperazione allo Sviluppo", organizzato dal Governo Argentino.

Il 5 ottobre, il presidente di RAI International, **Piero Badaloni**, ha concluso a Rosario il suo viaggio in America per raccogliere le opinioni ed i desideri delle collettività italiane su RAI International. A Rosario egli ha incontrato l'On. Giuseppe Angeli, il Console Generale Miscia, il Vice Presidente del Comites, Mirella Giai, il Presidente della Camera di Commercio, Dante Sabatinelli. Ha inoltre visitato le scuole Edmondo de Amicis e Dante Alighieri di Rosario, nonché incontrato la stampa e la collettività italiana presso la sede del Comites.

Il Sindaco di Fossalto (CB), **Nicola Cornacchione**, ha visitato Rosario il 7 ed 8 ottobre 2007, incontrando la comunità molisana e visitando il Consolato Generale.

Il 16 ottobre 2007, il Rettore dell'Università Nazionale di Rosario, Darío Maiorana, ha concesso la laurea honoris causa al giurista italiano **Francesco Galgano**.

Il 30 e 31 ottobre 2007 hanno visitato Rosario il Presidente del Consiglio Regionale degli Abruzzesi nel Mondo, **Donato Di Matteo** ed i consiglieri Tina D'Addario e Giuseppe Tagliente. Il programma della visita, organizzata dall'on. Angeli, ha previsto incontri con il Comites, con la collettività italiana, con la collettività abruzzese e con il Console Generale.

Il 9 novembre 2007 l'addetto scientifico dell'Ambasciata d'Italia a Buenos Aires, **Gabriele Paparo**, ha tenuto a Rosario una conferenza-seminario sull'energia endogena della terra e sul clima.

Il 12 e 13 novembre 2007 una delegazione della Regione Lombardia, guidata dall'Assessore alla Sanità regionale, **Luciano Bresciani**, ha visitato Rosario in occasione dell'inaugurazione delle sale operatorie dell'Ospedale Italiano Garibaldi, costruite grazie ad un programma di cooperazione e gemellaggio tra ospedali di Mantova e Rosario. Nel corso della visita, la Delegazione ha incontrato il Console Generale Claudio Miscia.

Il 14 novembre 2007 il sindaco di San Secondo di Pinerolo, **Paolo Cozzo**, ha incontrato il suo omologo di Carlos Pellegrini (Santa Fe), in occasione della cerimonia di gemellaggio tra le due località.

Il 20 novembre 2007, il Console Generale **Claudio Miscia** ha partecipato all'inaugurazione dell'illuminazione dello svincolo autostradale di Funes, incontrando il Sindaco della località, Juvenal Rímìni.

Il 20-21 novembre 2007 una delegazione della Regione Marche guidata dal Presidente del Consiglio Regionale,

y sarda, además de la funcionaria vicaria del Consulado General Lucilla Mattoni.

El 30 de agosto **Ricardo Merlo**, diputado electo por Sudamérica, visitó Rosario para participar de la conmemoración a los desaparecidos italianos, llevada a cabo en el Museo de la Memoria y organizada por el Comites de Rosario. Estuvo también presente el diputado Giuseppe Angeli.

El 19 de setiembre, **Felice Longobardi**, jefe de la Oficina de la Cooperación de Buenos Aires, visitó Rosario para participar en el seminario internacional "Mesa de Cooperación para el Desarrollo", organizado por el Gobierno argentino.

El 5 de octubre, el presidente de RAI International **Piero Badaloni**, concluyó en Rosario su viaje por América para recopilar las opiniones y las inquietudes de las colectividades italianas sobre RAI International. En Rosario se reunió con el diputado Giuseppe Angeli, el Cónsul General Miscia, el Vicepresidente del Comites Mirella Giai y el Presidente de la Cámara de Comercio Dante Sabatinelli. Visitó también las escuelas Edmondo de Amicis y Dante Alighieri de Rosario, además de reunirse con la prensa y la colectividad italiana en la sede del Comites.

El Intendente de Fossalto (CB) **Nicola Cornacchione** visitó Rosario el 7 y 8 de octubre de 2007, reuniéndose con la comunidad molisana y visitando el Consulado General.

El 16 de octubre de 2007, el Rector de la Universidad Nacional de Rosario Darío Maiorana, concedió un doctorado honoris causa al jurista italiano **Francesco Galgano**.

Los días 30 y 31 de octubre de 2007 visitaron Rosario el Presidente del Consejo Regional de los Abruzzeses en el Mundo **Donato Di Matteo** y los consejeros Tina D'Addario y Giuseppe Tagliente. El programa de la visita, organizada por el diputado Angeli, contó con encuentros con el Comites, la colectividad italiana, la abruzzese y el Cónsul General.

El 9 de noviembre de 2007, el agregado científico de la Embajada de Italia en Buenos Aires **Gabriele Paparo**, brindó en Rosario una conferencia-seminario sobre la energía endógena de la tierra y sobre el clima.

Los días 12 y 13 de noviembre de 2007 una delegación de la Región Lombardia, encabezada por el Asesor de Salud regional **Luciano Bresciani**, visitó Rosario en ocasión de la inauguración de las salas operatorias del Hospital Italiano Garibaldi, construidas gracias a un programa de cooperación y hermanamiento entre los hospitales de Mantova y Rosario. En el transcurso de la visita, la Delegación se reunió con el Cónsul General Claudio Miscia.

El 14 de noviembre de 2007, el intendente de San Secondo di Pinerolo **Paolo Cozzo**, se reunió con su par de Carlos Pellegrini (Santa Fe) en ocasión de la ceremonia de hermanamiento entre las dos localidades.

El 20 de noviembre de 2007, el Cónsul General **Claudio Miscia** participó de la inauguración de la iluminación de la conexión vial de Funes, encontrándose con el Intendente de la localidad Juvenal Rímìni.

Los días 20 y 21 de noviembre de 2007, una delegación de la

Raffaele Bucciarelli, ha visitato Rosario, incontrando il Sindaco Lifschitz ed il Presidente del Comites Carloni. Il 21 novembre, il Presidente del Consiglio dei Marchigiani all'Estero, Emilio Berionni, ha incontrato il Console Generale Claudio Miscia.

Il 30 novembre 2007, nella città di Resistencia è stata inaugurata una bandiera italiana, omaggio della provincia alla collettività che ha fondato la città 130 anni prima. Erano presenti, per la prima volta contemporaneamente fuori Rosario, l'on. **Giuseppe Angeli**, il Console Generale Claudio Miscia, il Presidente del Comites Erugelio Carloni, che hanno partecipato alla cerimonia insieme con il Vice Console onorario Pablo Posanzini, il Ministro dell'Economia del Chaco, Ricardo Dall'Orto, il Sindaco di Resistencia, Aída Ayala, incontrando successivamente il Vice Governatore, Eduardo Moro.

L'11 dicembre 2007, il Sottosegretario agli Affari Esteri **Donato Di Santo** ha partecipato alla cerimonia di insediamento di Hermes Binner quale Governatore di Santa Fe. Erano con lui anche il Console Generale Claudio Miscia ed il Vice Console onorario Dino Novello.

RICORDIAMO... GIORGIO GABER

(Giorgio Gaberscik, Milano 25 gennaio 1939 - Montemagno 1° gennaio 2003)

Giorgio Gaber fu uno dei primi grandi interpreti del rock'n roll italiano, all'inizio ispirato ad Elvis Presley, ed in breve diventò uno dei più apprezzati protagonisti della nostra scena culturale: non solo cantante e chitarrista jazz e rock, ma anche conduttore televisivo, autore ed attore teatrale.

Dagli inizi, che lo videro lavorare e suonare con Adriano Celentano, Enzo Jannacci, Luigi Tenco, ai successi sanremesi, da "Ciao ti dirò" (1958, cantata da Adriano Celentano) a "Mai mai mai Valentina" (cantata, ma non composta da Gaber), grazie ai suoi testi intelligenti e garbati, Gaber riscosse un enorme successo, che però gli andava stretto: gli anni settanta segnarono il passaggio ad uno stile più impegnato, politico ed aggressivo.

Il teatro diventò la scena dalla quale poteva dare libero sfogo alle proprie idee e concedere uno spazio alla denuncia sociale e politica. Nel 1970, lo spettacolo "Il Signor G" al Teatro "Il Piccolo" di Milano inaugurò la formula del "Teatro Canzone", un'alternanza di monologhi e canzoni con la quale Gaber riuscì ad esprimere la sua pungente critica ai luoghi comuni della società. Da allora il cant-attore portò avanti una profonda riflessione sulla graduale perdita di individualismo ed originalità nella relazione uomo-società. Brani come "La libertà", gli spettacoli teatrali "Far finta di essere sani", "Anche per oggi non si vola", "Polli d'allevamento", "E pensare che c'era il pensiero" rispecchiano l'abilità di Gaber nel saper conferire tono poetico e melodico alla sagacia tagliente dei testi, che raggiunse il suo apice nel 1980 con la canzone "Io se fossi Dio", un'aspra invettiva contro la mediocrità e l'ipocrisia, sia essa di destra o di sinistra. Frutto della collaborazione con Sandro Luporini, i successi di Giorgio Gaber proseguono come attore ed autore anche nel suo ultimo periodo, in cui è ancora più critico, pessimista, perfino arrabbiato, come in "Io non mi sento italiano".

Per saperne di più, in italiano:

www.giorgiogaber.it

www.giorgiogaber.org

http://it.wikipedia.org/wiki/Giorgio_Gaber

Per saperne di più, in spagnolo:

[/www.elpais.com/articulo/agenda/Gaber](http://www.elpais.com/articulo/agenda/Gaber)

[/Giorgio/Giorgio/Gaber/anarquico/musica/italiana/elpepigen/20030104elpepage_13/Tes/](http://www.elpais.com/articulo/agenda/Gaber/Giorgio/Giorgio/Gaber/anarquico/musica/italiana/elpepigen/20030104elpepage_13/Tes/)

Región Marche encabezada por el Presidente del Consejo Regional **Raffaele Bucciarelli** visitó Rosario, reuniéndose con el Intendente Lifschitz y el Presidente del Comites Carloni. El 21 de noviembre, el Presidente del Consejo de los Marchigiani en el Exterior Emilio Berionni, se reunió con el Cónsul General Claudio Miscia.

El 30 de noviembre de 2007, en la ciudad de Resistencia fue inaugurada una bandera italiana, homenaje de la provincia a la colectividad que hace 130 años fundó la ciudad. Estuvieron presentes, por primera vez juntos fuera de Rosario, el diputado **Giuseppe Angeli**, el Cónsul General Claudio Miscia y el Presidente del Comites Erugelio Carloni, quienes participaron de la ceremonia junto al Vicecónsul honorario Pablo Posanzini, el Ministro de Economía del Chaco Ricardo Dall'Orto, la Intendente de Resistencia Aída Ayala, reuniéndose más tarde con el Vicegobernador Eduardo Moro.

El 11 de diciembre de 2007, el Subsecretario de Relaciones Exteriores de Italia **Donato Di Santo** participó de la ceremonia de asunción de Hermes Binner como Gobernador de Santa Fe. Estuvieron presentes el Cónsul General Claudio Miscia y el Vicecónsul honorario Dino Novello.

RECORDAMOS A GIORGIO GABER

(Giorgio Gaberscik, Milano 25 de enero de 1939 - Montemagno 1° de enero de 2003)

Giorgio Gaber fue uno de los primeros grandes intérpretes del rock and roll italiano, en un primer momento inspirado en Elvis Presley y convertido inmediatamente en uno de los más apreciados protagonistas de nuestra escena cultural: no solamente por ser cantante y guitarrista de jazz y rock, sino también por ser conductor televisivo, autor y actor teatral.

Desde sus inicios junto a Adriano Celentano, Enzo Jannacci, Luigi Tenco, a los éxitos de San Remo como "Ciao ti dirò" (1958, interpretada junto a Adriano Celentano) y "Mai mai mai Valentina" (interpretada pero no compuesta por Gaber), gracias a sus textos inteligentes y elegantes, Gaber obtuvo un enorme éxito que, no obstante, no lo conformaba: los años setenta marcaron el pasaje a un estilo más comprometido, político y agresivo.

El teatro se convirtió en el espacio en el que podía expresarse dando rienda suelta a sus ideas y denuncia social y política. En 1970, el espectáculo "Il Signor G" en el Teatro "Il Piccolo" de Milano inauguró la fórmula del "Teatro Canzone", una alternancia de monólogos y canciones con la cual Gaber logró expresar su aguda crítica a los lugares comunes de la sociedad. Desde entonces, el "cant-actor" llevó adelante una profunda reflexión de la paulatina pérdida de individualismo y originalidad en la relación hombre-sociedad. Canciones como "La libertad", los espectáculos teatrales "Far finta di essere sani", "Anche per oggi non si vola", "Polli d'allevamento", "E pensare che c'era il pensiero" reflejan la habilidad de Gaber de saber dar un tono poético y melódico a la agudeza de los textos, que llega a su punto máximo en 1980 con la canción "Io se fossi Dio", una dura crítica contra la mediocridad y la hipocresía, ya sea de derecha o de izquierda. Frutos de la colaboración con Sandro Luporini, los éxitos de Giorgio Gaber como actor y autor se suceden también en su último periodo, en el que se muestra aún más crítico, pesimista y hasta enfurecido, como en "Io non mi sento italiano".

Para profundizar, en italiano:

www.giorgiogaber.it

www.giorgiogaber.org

http://it.wikipedia.org/wiki/Giorgio_Gaber

Para profundizar, en castellano:

[/www.elpais.com/articulo/agenda/Gaber](http://www.elpais.com/articulo/agenda/Gaber)

[/Giorgio/Giorgio/Gaber/anarquico/musica/italiana/elpepigen](http://www.elpais.com/articulo/agenda/Gaber/Giorgio/Giorgio/Gaber/anarquico/musica/italiana/elpepigen/)

CONCORSO DI FOTOGRAFIA

L'IILA (Istituto Italo-Latino Americano) e FotoGrafia-Festival Interazionale di Roma, realizzeranno la 1ª Rassegna/Premio dedicata a fotografi latinoamericani.

La scadenza per la presentazione dei lavori è il **29 febbraio 2008**. Bando e requisiti del concorso sono reperibili in:

www.iila.org

www.fotografifestival.it

CONCURSO DE FOTOGRAFÍA

El IILA (Istituto Italo-Latino Americano) y FotoGrafia-Festival Interazionale di Roma, realizarán la 1ª Reseña/Premio dedicada a fotógrafos latinoamericanos.

El vencimiento para la presentación de los trabajos es el **29 de febrero de 2008**. Bases y requisitos del concurso se pueden consultar en:

www.iila.org

www.fotografifestival.it

CITTADINANZA 4.600

Stiamo continuando a telefonare a quelle persone che erano in possesso di un numero di "turno" per iniziare la pratica di riconoscimento della cittadinanza italiana, e siamo giunti al numero 4.600. Il contatto serve a stabilire un appuntamento per la presentazione della documentazione necessaria alla ricostruzione della cittadinanza; una volta presentata la documentazione, se non ci sono correzioni o aggiunte da fare, la cittadinanza viene riconosciuta entro pochissimi giorni.

Poiché non siamo riusciti a trovare tutte le persone in lista, è molto importante che chi ha un turno tra 1 e 4.600 e non è ancora stato chiamato, telefoni all'Ufficio Cittadinanza del Consolato Generale (0341-4407020/1/2 int. 129) o scriva un'email a cittadinanza.rosario@esteri.it specificando nell'oggetto "Turno elenco cittadinanza".

CIUDADANIA 4600

Seguimos llamando a las personas que tienen un número de "turno" para iniciar los trámites de reconocimiento de la ciudadanía italiana y hemos llegado al número 4600. El contacto sirve para establecer una cita y proceder a la presentación de la documentación necesaria para la reconstrucción de la ciudadanía. Una vez presentada la documentación, si no existen correcciones o agregados que realizar, la ciudadanía es reconocida en poquíssimos días.

Dado que no hemos logrado contactar a todas las personas de la lista, es muy importante que quienes tengan un número entre 1 y 4600 y no hayan sido llamados, se comuniquen con la Oficina Ciudadanía del Consulado General (0341-4407020/1/2 int. 129) o escriban un e-mail a cittadinanza.rosario@esteri.it especificando en el asunto: "Turno elenco ciudadanía".

Per ricevere il notiziario scrivere a titolare.rosario@esteri.it indicando a chi corrisponde l'email (es. Pinco Pallino, Associazione Tal de' Tali, ecc.). Per non ricevere più il notiziario chiedere la sospensione degli invii allo stesso indirizzo e-mail. Il notiziario può essere inoltrato, stampato e distribuito liberamente nell'ambito della Circoscrizione consolare di Rosario. La riproduzione parziale è permessa citando la fonte.

Para recibir el noticiero escribir a titolare.rosario@esteri.it indicando a quién corresponde el e-mail (ej. Fulano de Tal, Asociación Tal de Tal, etc.). Para no recibir más el noticiero pedir que se suspenda el envío al mismo e-mail. El noticiero puede ser enviado, impreso y distribuido libremente en el ámbito de la Circunscripción consular de Rosario. La reproducción parcial está permitida citando la fuente.
